

**(AVISO) EXTENSÃO DO PERÍODO DE ABERTURA DA ESCOLA  
PARA FICAR COM OS ALUNOS DURANTE O CANCELAMENTO DAS AULAS  
(ALUNOS DA ESCOLA PRIMÁRIA E ALUNOS DA SALA ESPECIAL DA ESCOLA GINASIAL)**

臨時休業期間中における児童・生徒(中学校は特別支援学級のみ)の預かり期間の延長について (お知らせ)

Em relação ao assunto intitulado, informamos que com o pedido de 24 de abril de 2020 da província de Aichi, foi estendido o período de cancelamento das aulas, e com isso o período que abriremos as escolas para ficar com os alunos também será estendido.

- 1 Alunos alvo: Alunos da 1ª à 6ª série da escola primária e alunos da sala especial da escola ginásial cujo os pais não conseguem um local para deixar as crianças.
- 2 Período: de 09 de abril de 2020 (qui) à 31 de maio de 2020 (dom) (apenas nos dias úteis)  
Das 8h30min ~ 16h00min  
  - ※Alunos que frequentam o JIDOU KURABU (clubinho após a aula), inclusive os novos alunos da 1ª série, irão todos juntos às 15h00, para o JIDOU KURABU.
  - ※Os pais devem pegar a criança na escola às 16h00. Caso venha pegar antes deste horário, deverá passar primeiro na sala dos professores.
- 3 Pedidos aos Pais (mesmo conteúdo do pedido anterior):
  - (1) Caso queira deixar a criança na escola, deverá medir a temperatura da criança antes. Caso tenha febre acima de 37° C, esteja com tosse ou outros sintomas de gripe, não poderá ficar na escola. Deixe a criança descansando em casa.
  - (2) Durante este período, ficarão na escola estudando por conta. Portanto, mande material para que a criança possa ter o que fazer (caderno para colorir, livros de leitura, livros de exercícios, etc.). A escola não providenciará folhas de exercícios.
  - (3) Mandar sem falta: Almoço (OBENTÔ), garrafa de bebida, sapatilha da escola e faça uso de máscara.
  - (4) Os pais devem se responsabilizar pela ida e volta da criança. Chegue na escola pontualmente entre 8h30 às 9h00. Pensando na segurança das crianças e para evitar congestionamentos, pedimos que não venham de carro.
  - (5) Não é necessário fazer pedido para deixar a criança na escola. Consideraremos que todas as crianças trazidas no dia, até às 09h00, são as crianças que precisam ficar na escola.
  - (6) Como medida de segurança, não será permitido que as crianças saiam da escola no horário de almoço para comer em casa, ou devido à algum compromisso saiam da escola sozinhos. Durante o período de escola aberta para ficar com as crianças, não será permitido que a criança entre ou saia da escola sem um acompanhante.

<Contato> Escola \_\_\_\_\_ (vice-diretor) 0532-45-6165

Secretaria da educação de Toyohashi / Departamento de educação escolar: 0532-51-2826

臨時休業期間中における児童・生徒(中学校は特別支援学級のみ)の預かり期間の延長について (お知らせ)

このことについて、令和2年4月24日付の愛知県への要請を受けて臨時休業期間を延長することを踏まえ、下記の期間で行いますのでお知らせします。

記

- 1 対象とする児童生徒 期間中に、ご家庭の事情等で子どもの預け先が確保できない  
小学校1年生～6年生の児童、及び中学校特別支援学級の生徒
- 2 学校での預かり日時 令和2年4月9日(木)～令和2年5月31日(日)の平日  
8時30分～16時00分  
  - ※児童クラブ在籍児童(1年生を含む)は、15時に集団で児童クラブへ移動します。
  - ※16時にお迎えをお願いします。途中で迎えに来られる場合は、一度職員室にお立ち寄りください。
- 3 保護者へのお願い(これまでと同様の内容です。)  
 (1) 当日の朝、必ず検温を行ってください。37度以上の発熱、咳をしているなど風邪症状がある場合は、お預かりできません。自宅で静養させてください。  
 (2) 預かり時間中にできる自習の準備(ぬり絵、図書、ドリル類など自由です。)をしてきてください。学校では、学習用プリントは用意しません。  
 (3) 以下の物は必ず持たせてください。・弁当、水筒、上靴、マスク着用  
 (4) お子様の送迎は、保護者の責任をお願いします。朝の受け入れ時間は8時30分から9時までとし、時間は厳守をお願いします。なお、車での送迎は、他の児童生徒の安全や渋滞等を考え、できるだけ遠慮ください。  
 (5) 預かりを利用することに対する申し込みはありません。預かりを利用する当日、9時まで \_\_\_\_\_ に学校に送っていただいた児童生徒をその日の対象児童生徒とし、学校でお預かりします。  
 (6) 児童生徒の安全のため、昼食時に家庭に帰ることや、家庭で用事があるので途中で一人で帰らせる等、預かり中における児童生徒だけの出入りには応じられません。